EN *Please retain for future reference*
FR *Prière de conserver à titre d'information*
NL *Bewaren ter informatie aub*
DE *Bitte aufbewahren*
ES *Conservar para futuras consultas*
IT *Conservare per futura referenza*
PT *Por favor guarde para futura referência*
PL Proszę zachować do przyszłego wglądu
CZ Uchovejte, prosím, pro budoucí potřebu
HU Kérjük tartsa meg jövőbeni hivatkozás céljából
SK Ponechajte si prosím pre budúcnosť
AR يُرجى الاحتفاظ بجميع معلومات المنتج للرجوع إليها مستقبلاً.
GR Παρακαλώ κρατήστε τις για μελλοντική αναφορά
RU Пожалуйста, сохраните для дальнейшего использования
HB שמוראת כלהמידע עלהמוצרלשימושעתידי.
TR Lütfen daha sonra başvurmak üzere saklayın

CE 0700

www.tomy.com

GB **Tomy UK Ltd, Totton, Hants. SO40 3SA, England.**
FR **Tomy France, Archamps Technopole, 315, Rue Louis Rustin, Immeuble Héra - entrée 2, CS 70358 Archamps, 74164 St Julien en Genevois Cedex.**
NL **Tomy Benelux - Eemnesserweg 11-06, 1251 NA Laren (NH).**
DE **Tomy Europe, Max-Planck Str. 39b, 50858 Köln.**
ES **Tomy Europe, c/Rosalia de Castro, 7-13 local 4.08025 Barcelona, Espãna.**

TOMY®
Allô TOMY France SAV
Pour plus d'informations, veuillez contacter :
Allô TOMY France SAV
N° Indigo **0 820 013 013**
Fax: 04 50 31 80 80 0,118 € TTC/MN

TOMY®
the first years™

TF500 Digital Audio Baby Monitor

EN *TF500 Digital Audio Baby Monitor*
FR *Moniteur Audio Numérique*
NL *Digitale Geluidsmonitor*
DE *Digitales Babyphone*
ES *Monitor de Audio Digital*
IT *Monitor Audio Digitale*
PT *Monitor Digital de Áudio*
PL Cyfrowy Monitor Dźwięku
CZ Digitální Audio Chůvička
HU Digitális Audio Monitor
SK Digitálny Audio Monitor
AR شاشة رقمية صوتية.
GR Ψηφιακή Συσκευή Ηχητικής Παρακολούθησης
RU Цифровой Аудиомонитор
HB מוניטורשמעדיגיטלי
TR Dijital Ses İzleyicisi

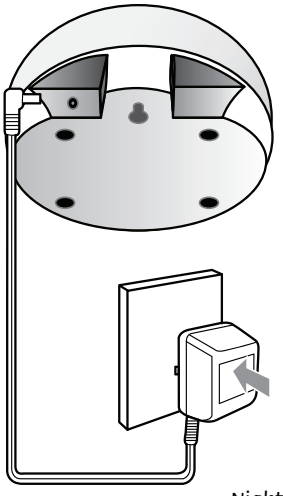
EN *Instructions* • FR *Notice d'utilisation* • NL *Instructies* • DE *Gebrauchsanleitung* • ES *Instrucciones* IT *Istruzioni* • PT *Instruções* • PL *Instrukcja obslugi* • CZ *Instrukce* • HU *Felhasználói útmutató* SK *Inštrukcie* • AR التعليمات • GR Οδηγίες • RU *Инструкция* • HB הוראותשימוש • TR *Talimatlar*



TE/M16 *Internal* (AH)
11/12
Ref. No. Y7573
Made in China
Fabriqué en Chine

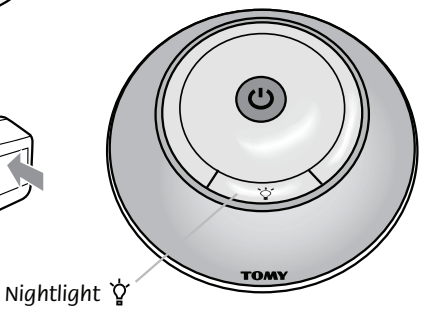
BABY UNIT

GB



SET UP

Important! Always position Baby Unit at least 1 metre (but no more than 3 metres away) from your baby. Ensure all parts are kept out of baby's reach. Never place any parts of the monitor in or on a cot. Keep cot sides and ends at least 40cm from surrounding furniture.



Switch On & Connect

Press and hold the ⏻ button until it glows green.

Nightlight

Activate baby's nightlight by pressing the 💡 button.
Adjust the brightness while the nightlight is switched on: press and hold the 💡 button on the Baby Unit. Release when you reach desired brightness.

The Baby Unit will remember the brightness setting when you switch off.

Indepedent Use.....

Use the Baby Unit without monitoring. With the unit switched off, press and hold the 💡 button. The ⏻ button will glow red indicating 'independent mode'.

This mode means you can go on using the Baby Unit even when your baby is older and no longer needs monitoring.

PARENT UNIT

Switch On & Connect

Press and hold the ⏻ button until it glows green.

Alarms

Audio alarms will sound to indicate:

LOST LINK
●●●●●●●●●
(Continious beep)

LOW BATT
●●●
(x3 per minute)

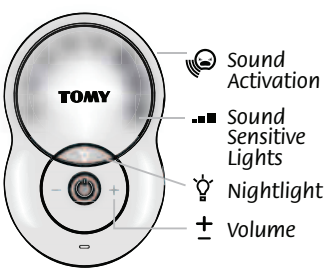
PAGER

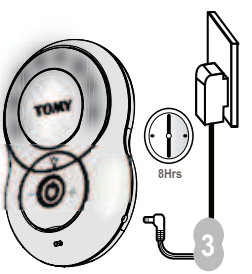
To locate a lost Parent Unit, press the Baby Unit's ⏻ button three times in quick succession to activate the Parent Unit's pager. Its alarm will sound for 60 seconds. Press any button to silence the alarm.

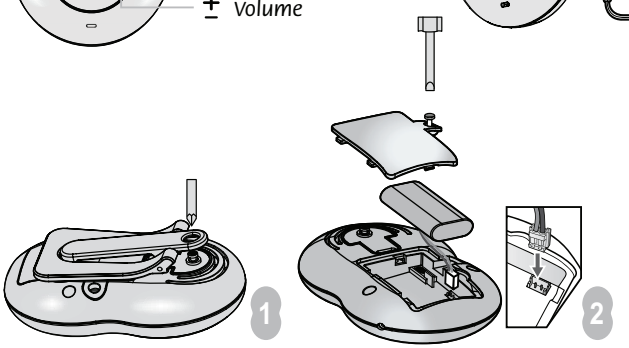
Sound Activation

Slide the 🔊 switch up and the monitor will mute 15 seconds after your baby settles.

Mute continues until a set threshold is breached by louder noises. For example, a cry rather than a gurgle. Ideal for when baby is a little older and you no longer want to hear every sound.







Like a mobile phone, we recommend charging your monitor at night or during rest breaks. This will prevent a lack of daytime charge or night-time interruptions.

GUARANTEE GB

We guarantee your monitor against manufacturing defects for 24 months from the date of purchase on production of a valid receipt. In the first instance of a manufacturing defect, we recommend that you return your monitor to its place of purchase. If this does not satisfactorily resolve your problem, for further advice please refer to; www.tomy.eu. Full terms and conditions can be found on our website: www.tomy.eu

TECHNICAL SPECIFICATIONS

- Power Supply: Mains adaptor rating: PRI: 100-240V~50/60Hz 150mA SEC: 6V ⎓ 500mA
- Batteries: Parent Unit - Rechargeable 600mAh 2.4V Ni-MH battery (included).
- Operating Range: 350m in optimum 'open field' conditions.
- Operating Temperature: 0 - 50°c.
- Frequencies: 1880~1900MHz.

SAFETY INFORMATION

The Tomy Baby Monitor is designed to help you monitor your child and is not a substitute for adult supervision. This product is not a toy. Always keep electrically operated items and their cables out of reach of babies and younger children. Under no circumstances should you place any part of your monitor in or on a cot.
Ensure all wiring is positioned safely so that children cannot become entangled and that no trip hazard is created. Under no circumstances should the adaptors supplied with this monitor be used with any other equipment. No other adaptors than those supplied should be used with your monitor. Be careful not to position the adaptor where a child is likely to use it as a step. Putting weight on the adaptor while it is plugged in could damage the unit or cause injury to your child. It is normal for chargers to become hot during use – take care when handling, allow heat to disperse. DO NOT COVER. Disconnect charger if the product will not be used for several days. To prevent a shock hazard, please disconnect from power supply before cleaning. The rechargeable battery within the Parent Unit should be recycled. Do not dispose in normal waste. Do not attempt to dismantle any part of this product.

BATTERY SAFETY

Removal and replacement of batteries should be carried out by an adult or under adult supervision. Take special care to ensure batteries are inserted correctly, observing (+) and (-) polarity marks on battery and product. Do not short-circuit the contacts in the battery compartment or the battery terminals. Remove exhausted batteries from product. Do not mix old (used) and new batteries or batteries of different types, e.g. rechargeable and alkaline or batteries of different makes/brands. Dispose of exhausted batteries safely, and never dispose of batteries in a fire. Remove batteries from product after use or if storing for long periods. Only use batteries of the same or equivalent type to those recommended. Removal and recharging of rechargeable batteries should be carried out by an adult or under adult supervision. Do not attempt to recharge non-rechargeable batteries. Help the environment by disposing of your product and packaging responsibly. The wheelie bin symbols indicate the product and batteries must not be disposed of in the domestic waste as they contain substances which can be damaging to the environment and health. Please use designated collection points or recycling facilities when disposing of the item or batteries.

CARING FOR YOUR MONITOR

Do not immerse any parts in liquids. Do not place in direct sunlight. Periodically examine product for signs of damage to electrical parts and do not use until damage has been properly repaired.

RADIO SAFETY

DECLARATION OF CONFORMITY
Tomy declare that this baby monitor:
1. Is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of European Directive 1999/5/EC.
2. Has been tested to all essential radio test suites.
3. Is in conformity with all applicable essential requirements of all applicable EC Directives; List of reference standards: EN60950-1: 2006, EN62471: 2008, EN62311: 2008, EN301 406, EN301 489-1, EN301 489-6.
Permitted for use throughout EU.
This declaration is issued under the sole responsibility of Tomy UK Ltd., Totton, Hants, SO40 3SA. ENGLAND.



Head of Product Integrity

CE 0700

Tomy UK Ltd., Totton, Hants. SO40 3SA, England.

VOTRE GARANTIE FR

Tomy garantie votre interphone de surveillance pour les défauts de fabrication pour une durée de 24 mois à partir de la date d'achat sous présentation d'une facture valide. À la première manifestation d'un défaut de fabrication, nous vous recommandons de retourner votre interphone de surveillance à son lieu d'achat. Si cela ne résout pas votre problème de manière suffisante, veuillez contacter notre service après vente en ligne. Les conditions détaillées et les informations de contact de notre service après vente en ligne peuvent être trouvées sur notre site web : www.tomy.eu

SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

- Alimentation : puissance nominale de l'adaptateur principal : PRI: 100-240V~50/60Hz 150mA SEC: 6V ⎓ 500mA.
- Batteries: Unité parentale – Batterie rechargeable 600mAh 2,4V Ni-MH (incluse).
- Portée de fonctionnement : 350m dans des conditions optimales « champ dégagé ».
- Température de fonctionnement : 0 – 50°C.
- Fréquences : 1880~1900MHz.

INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

L'interphone de surveillance de bébé de Tomy est conçu pour vous aider à surveiller votre enfant et ne constitue pas une substitution à la surveillance parentale. Ce produit n'est pas un jouet. Gardez toujours les éléments électroniques et leurs câbles hors de portée des bébés et des jeunes enfants. Vous ne devez en aucun cas placer un élément de votre interphone de surveillance dans ou sur un lit d'enfant. Assurez-vous que tous les câbles sont placés de manière sûre afin que les enfants ne puissent pas se prendre dedans et qu'aucun risque de trébuchement n'est créé. Les adaptateurs fournis avec l'interphone de surveillance ne doivent en aucun cas être utilisés avec un autre type d'équipement. Aucun autre adaptateur que ceux fournis ne doit être utilisé avec votre interphone de surveillance. Faites bien attention à ne pas placer l'adaptateur là où un enfant est susceptible de l'utiliser comme une marche. Le fait d'imposer du poids à l'adaptateur pendant qu'il est branché pourrait endommager l'élément et blesser votre enfant. Il est normal qu'un chargeur chauffe pendant son utilisation – faite attention lorsque vous le manipulez, attendez qu'il refroidisse. NE PAS RECOUVRIR. Débranchez le chargeur si vous n'utilisez pas l'appareil pendant plusieurs jours. Afin d'éviter un risque d'électrochoc, veuillez le débrancher de l'alimentation avant de le nettoyer. La batterie rechargeable située à l'intérieur de l'unité parentale doit être recyclée. Ne la jetez pas avec les déchets ménagers. N'essayez pas de démonter les éléments de ce produit.

SÉCURITÉ CONCERNANT LA BATTERIE

Les batteries ne doivent être retirées et remplacées que par un adulte ou sous la surveillance d'un adulte. Prenez garde en particulier à ce que les batteries soient insérées correctement, en respectant les indications de polarité (+) et (-) sur la batterie et l'appareil. Ne mettez pas les bornes du compartiment de la batterie ou les bornes de la batterie en contact entre elles. Retirez les batteries usagées de l'appareil. Ne mélangez pas de vieilles batteries (usagées) et de nouvelles batteries ou des batteries de différents types, par exemple des batteries rechargeables et alcalines de différentes marques/fabrications. Jetez correctement les batteries usagées et ne jetez jamais des batteries dans un feu. Retirez les batteries de l'appareil après utilisation ou si vous le rangez pour une période prolongée. Utilisez uniquement des batteries du même type ou d'un type équivalent à celles recommandées. Les batteries ne doivent être retirées et remplacées que par un adulte ou sous la surveillance d'un adulte. N'essayez pas de recharger des batteries non rechargeables. Le symbole de la poubelle à roulettes indiquant que ce produit et ces piles ne doivent pas être éliminés avec les autres ordures ménagères car ils contiennent des substances pouvant porter préjudice à l'environnement et à la santé. Veuillez utiliser les points de collecte ou les centres de recyclage désignés.

ENTRETIEN DE VOTRE INTERPHONE DE SURVEILLANCE

N'immergez aucun élément dans de l'eau. Ne le placez pas à la lumière directe du soleil. Examinez régulièrement votre produit pour détecter tout dommage au niveau des éléments électroniques et arrêtez toute utilisation jusqu'à ce que les dommages aient été correctement réparés.

SÉCURITÉ RADIO

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ
Tomy déclare que son interphone de surveillance pour bébé :
1. Est conforme aux spécifications essentielles et autres clauses correspondantes de la norme Européenne 1999/5/EC.
2. À subit toutes les suites de tests radio essentiels.
3. Est conforme à toutes les spécifications essentielles applicables de toutes les normes CE applicables ; Listes des normes de référence : EN60950-1: 2006, EN62471: 2008, EN62311: 2008, EN301 406, EN301 489-1, EN301 489-6.
Autorisé à l'usage dans tous les pays de l'Union Européene.
Cette déclaration est publiée sous la seule responsabilité de Tomy UK Ltd., Totton, Hants, SO40 3SA. ANGLETERRE.



Directeur de l'intégrité du produit

CE 0700

Tomy UK Ltd., Totton, Hants. SO40 3SA, Angleterre.